

ATASK 는 뉴잉글랜드 소재의 아시아계 가정폭력(DV) 피해자를 위한 단체로서, 의뢰인에게 14 개국 언어지원이 제공됩니다. 저희의 사명은 아시아 커뮤니티에서의 가정 폭력을 예방하고 생존자들에게 희망을 주는 것입니다.

보스턴:

P.O Box 120108
Boston, MA 02112 Tel:
(617) 338-2350
Fax: (617) 338-2354

로웰:

P.O Box 7259
Lowell, MA 01853
Tel: (978) 454-3651
Fax: (978) 937-2355

24 시간 다국어
가정 폭력 상담 전화

벵골어

베트남어

광둥어, 표준 중국
어 대만어

인도네시아어

힌디어

네팔어

우르두어

태국어

타갈로그어(필리핀어)

미엔어

크메르어(캄보디아어)

일본어

한국어

마니푸리어

이 프로그램은 미법무부 여성 폭력 방지 부서로부터 지원(Grant N.2018-WL-AX-0036)을 받고 있습니다. 이 간행물/프로그램/전시물의 의견, 조사 결과, 결론 및 권장 사항은 저자(들)에 의한 것이며 반드시 법무부 여성 폭력 방지 부서의 견해를 반영하는 것은 아닙니다.



ASIAN TASK FORCE
Against Domestic Violence

가족법

(Family Law)

자주 묻는 질문

법률 지원 프로그램

24 시간 다국어 상담 전화

(617) 338-2355

www.atask.org

추가 도움이 필요하십니까?



ASIAN TASK FORCE
Against Domestic Violence

응급 상황에는 911에 연락하세요!

Safelink	1-877-785-2020
.....	1-877-521-2601
광역 보스턴 법률 서비스	617-371-1234
.....	800-323-3205
법률 변호 및 지원 센터	617-603-1700
.....	800-345-5297
메트로 웨스트 법률 서비스	508-620-1830
.....	800-696-1501
노스이스트 법률 서비스	978-458-1465
.....	800-336-2262
전국 변호사 협회	617-227-7008
보스턴 변호사 협회 변호사 소개 서비스	617-742-0625
.....	800-552-7046
매사추세츠 변호사 협회	617-654-0400
.....	866-627-7577

법률 지원 프로그램

ATASK 법률 지원 프로그램은 아시아인 또는 아시아계 미국인 출신의 가정 폭력과 성폭력 피해자가 충분히 누리지 못했던 무료 법률 서비스의 혜택을 받을 수 있도록 최선을 다하고 있습니다.

2009년 설립된 이후로, 저희들은 ATASK 의뢰인이 안전하고 독립적으로 개인의 법적 권리를 보장받을 수 있도록 지원하고, 학대자의 영향력과 통제로부터 벗어날 수 있도록 다국어 및 다문화 법률 지원과 상담을 제공하고 있습니다.

저희는 지역 사회 단체, 로스쿨, 법률 사무소 및 무료 공익 변호사와 협력하여 모든 생존자들이 법정 대리, 전략적 지원, 성공적인 위탁 없이 외면 당하지 않도록 부단히 노력합니다.

면책조항: 이 페이지의 내용은 정보 제공 목적으로만 제공되며 법률 자문이 아닙니다. ATASK는, 당신이 행동 방침을 결정하기 전에 여러분 개인의 상황을 분석하여 가장 적합한 해결책을 찾을 수 있도록 매사추세츠 변호사의 자문을 구할 것을 적극 권장합니다.

이혼하려면 어떻게 해야 하나요?

첫번째 단계로, 배우자가 예전에 함께 거주했던 지역(Massachusetts County)에 아직도 거주하고 있다면, 그 카운티에 이혼 소장을 제출합니다. 그렇지 않은 경우에는 현재 거주하는 매사추세츠 카운티에 이혼 신청을 해야 합니다.

두 당사자가 이혼과 관한 모든 사항에 동의한다면, 공동 이혼 신청서와 이혼 합의를 제출할 수 있습니다.

배우자가 이혼 또는 이혼 조건에 동의하지 않는 경우, 당신은 단독으로 자신의 이혼 소장을 제출할 수 있습니다.

이혼에 대한 근거 즉, "이혼 사유"를 선택해야 합니다.

"**무책**"이혼이 가장 바람직합니다. 시간 낭비와 감정 소모를 줄이고, 이혼 사유를 증명할 필요가 없습니다.

"**유책**" 이혼에서는 배우자가 공식적인 "이혼 사유"로 결혼 파탄을 초래했음을 판사에게 증명해야 합니다. 일반적인 이유로는 학대, 1년 동안의 완전한 유기, 간통, 중독 등이 있습니다.

일반적인 이혼 쟁점:

양육권, 양육 계획(방문권), 자녀 및/또는 배우자 재정적 지원, 부부 자산(재산) 및 부채 분할.

** 유책 이혼을 청구 시, 이혼 과정 기간은 길어질 수 있지만, 항상 이혼 결과에 실질적인 영향을 미치는 것은 아닙니다. **

자료 출처

1 매사추세츠 법원 시스템 웹 사이트에서는 최신 소장 양식을 제공합니다.

<http://www.mass.gov/courts/courtsandjudges/courts/probateandfamilycourt/forms.html#divorce>.

<http://www.masslegalhelp.org/children-and-families/divorce-separation-basic-info>

2 <http://www.masslegalhelp.org/children-and-families/child-custody-and-visitation>; <http://www.masslegalhelp.org/children-and-families/chapter6-custody>; <http://www.masslegalhelp.org/domestic-violence/wdwwfh8/can-visitation-be-safe>

3 <http://www.masslegalservices.org/system/files/Chapter+11+Final.pdf>

4 <http://www.masslegalhelp.org/children-and-families/divorce-separation-basic-info>

5 <http://www.masslegalhelp.org/children-and-families/chapter8->

이혼 시 주택, 예금, 기타 자산 및 부채는 어떻게 됩니까?

두 당사자는 결혼 자산과 부채가 어떻게 분할되며, 누가 집에서 살지를 협의하여 결정할 수 있으며. 법원은 자발적이고 합리적인 협의를 대부분 승인합니다.

그러나, 두 당사자가 협의에 이르지 못하는 경우, 법원은 재판에서 대신 결정을 내립니다. 결혼 중 개인적으로 또는 공동으로 소유했던 모든 재산은 공평한(공정한) 분할 대상으로 간주됩니다. 법원은 결혼 기간, 재산 취득 방법 및 시기, 결혼 중 당사자의 행동, 소득 금액 및 출처, 취직 능력, 당사자의 필요 사항, 부양할 자녀(들)의 필요 사항, 재산 취득 또는 관리에 대한 각 당사자의 기여 등 여러 요소를 고려하여 공평하게 분할합니다.

당신의 이민 신분은 부부 자산에 대한 당신의 소유권에 영향을 미치지 않습니다. 5



주의: 이 자료는 정보 제공만을 목적으로 합니다. 변호사와 항상 상의하십시오. 여기서 제공되는 가이드라인은 단지 일반적인 사항일 뿐으로, 여러분 개개인의 상황에 적용되지 않을 수도 있습니다.

이혼이 이민 신분에 해가 됩니까?

참고: 이 자료는 정보 제공만을 목적으로 합니다. 변호사와 항상 상의하십시오. 아래 가이드라인은 단지 일반적인 사항일 뿐으로, 여러분 개개인의 상황에 적용되지 않을 수도 있습니다.

당신과 배우자가 모두 미국 시민권자 또는 영주권자인 경우, 일반적으로 이혼은 아무런 부정적인 영향을 미치지 않습니다.

당신과 배우자가 모두 서류 미비자인 경우 역시, 부정적인 영향을 미치지 않습니다. 배우자가 나중에 법적 신분을 취득하더라도 그것이 당신의 신분에 영향을 미치지 않습니다.

배우자가 미국 시민권자 또는 영주권자이지만 당신은 아닌 경우, 배우자가 당신의 미국 거주를 신청했다면, 당신의 이민 신분에 영향을 미칠 수 있습니다.

당신이 배우자의 임시 취업 비자, 학생 비자 또는

연구 비자에 연계된 배우자 비자로 체류하는 경우, 이혼이 미국에서의 합법적 체류에 영향을 미칠 수 있습니다.

** 이민 FAQ 를 참조하십시오.

이혼 이외의 다른 대안이 있습니까?

결혼 무효 소장: 법원은 1) 배우자가 너무 가까운 혈연이나 인척 관계거나 2) 배우자가 결혼 당시 법적으로 다른 사람과 결혼한 상태인 경우 결혼을 무효화합니다. 또한 사기, 강압/강제 또는 혼인 합의 의사 능력 부족 상태에서의 결혼이라는 충분한 증거가 있는 경우에도 결혼을 무효화할 수 있습니다.

별도 지원 소장: 이혼은 원하지 않으나 양육권, 양육비 지원 명령이 필요한 경우에 이용할 수 있습니다. 법원에서 정식 절차를 거치지 않고도 배우자와 별거할 수 있습니다.

조정: 적대적 이혼 과정에 대한 대안이며, 돈을 절약할 수 있습니다. 한 명의 변호사가, 부부가 모든 쟁점에 관한 합의에 이르도록 돕고 서로 받아들일 수 있는 이혼 합의를 작성하며, 어느 한 쪽만을 대표하지 않습니다. 이 선택사항은 결혼 생활에서 영향력이 동등한 부부에게만 적합합니다.

이혼하면 자녀들을 빼앗기게 됩니까?

학대자들은 흔히 피해자가 자녀들을 빼앗기고 다시는 볼 수 없을 것이라고 위협합니다. 그러나 실제로 대부분의 부모들은 자녀를 "빼앗기지" 않습니다. 대신 매사추세츠 법원은 물리적 양육권을 설명하기 위해 종종 "양육 시간"이라는 말을 사용합니다.

매사추세츠에는 두 가지 유형의 양육권이 있습니다.

물리적 양육권은 자녀가 우선적으로 당신과 함께 거주할 수 있는 권리입니다. 종종 "양육 시간"이라는 용어가 "물리적 양육권" 대신 사용되는데, 이는 각각의 부모가 자녀와 함께 지낼 수 있는 주간 스케줄을 말합니다.

법적 양육권은 자녀의 종교, 정신, 교육 또는 의료 복지에

영향을 줄 수 있는 중요한 결정을 내릴 권리입니다. 부모가 양육권에 합의하지 못할 경우, 판사는 자녀(들)의 "최선의 이익"에 근거하여 결정을 내립니다. 판사는 각 부모와 자녀의 현재 건강과 안정성, 신체적 학대, 알코올 남용, 반복적 방치 유무, 그리고 한쪽 부모가 유일하게 또는 주로 돌보는 사람인지 등 여러 요소를 고려합니다. 대부분의 경우, 양쪽 부모 모두(학대하는 파트너 포함), 어느 정도의 양육 시간을 갖게 됩니다 (자녀의 안전을 위해 양육 시간에 감독을 받아야 하더라도).

결혼한 상태에서 특별히 양육권 명령이 없는 경우, 부모 모두가 물리적, 법적 양육권을 공유합니다.

결혼한 상태가 아니고 특별히 양육권 명령이 없는 경우, 어머니가 단독으로 물리적, 법적 양육권을 가집니다.

한 부모에 의해 범죄적 학대가 이뤄졌거나 극도의 위험성이 입증된 경우, 법원은 일시적으로 양육 시간을 중지하거나 위험한 부모의 부모로서의 권한을 영구적으로 종료할 수 있습니다.

배우자가 자녀와 함께 다른 주나 다른 국가로 도피할 것이 우려되는 경우, 법원에 요청하여 자녀의 여권 압류나 감독 방문 등의 예방 조치를 취하도록 할 수 있습니다.

영주권자나 시민권자가 아닌 경우에도 자녀(들)을 맡을 수 있습니까?

이민 신분이 없는 경우에도, 실질적으로 시민권자와 동일한 양육권을 갖습니다. 자녀의 "최선의 이익" 추구의 기준이나 양육권과 친권에 관한 법률들은 당신이 서류 미비자이든 미국 시민이든 상관없이 동일합니다. 판사는 부모의 이민 신분과 관계없이 자녀의 최선의 이익에 근거한 결정을 내릴 것입니다.

다만, 당신이 서류 미비자인 경우 당신의 배우자는 판사에게 당신이 납치, 추방 및 자녀와 함께 귀국할 가능성에 대한 우려를 제기할 수 있습니다.

배우자로부터 재정적 지원을 받을 수 있습니까?

양육비: 당신이 물리적 양육권 또는 양육 시간의 대부분을 가지고 있는 경우, 당신의 배우자는 일하지 않거나 자녀를 만나지 않더라도 양육비를 지불할 법적 의무가 있습니다. 양육비 지급은 주 정부가 요구하는 정해진 공식을 토대로 하며, 판사는 이 금액을 변경할 재량권을 가지고 있습니다.

물리적 양육권을 공유했거나 양육 시간이 동일하다면, 소득이 더 많은 부모가 저소득 부모에게 조정된 양육비를 지불해야 할 수도 있습니다.

배우자 생활비: 당신이 위자료 또는 배우자 생활비를 지급받지 여부는 당사자들의 나이, 교육, 소득 및 소득을 올릴 능력, 각 배우자 집 안팎에서의 근무 이력을 포함하되 이외에도 많은 요인에 따라 결정됩니다.

배우자 생활비 지급 명령의 금액과 기간은 결혼 및 파트너 관계의 기간, 배우자가 지원받을 필요성, 배우자의 지급 능력에 따라 다릅니다.